# **TECH4ALL**

# Questionnaire E-learning: profile learner & product evaluation

# Profile respondent (for all products)

### A Personal details (open questions)

- A.1 Last name and first name:
- A.2 Age:
- A.3 Nationality:
- A.4 Country:
- A.5 Mother tongue:
- A.6 Which other languages do you know (regardless of your proficiency level and language skills)?

## **B** Experience with the internet and E-learning

#### B.1 Do you use the internet?

NO YES 

## "What do you use the internet for?

(multiple answers are possible)

° for professional purposes/academic studies	
° for private purposes	
° to look up information (e.g. opening hours, address details)	
° to find new contacts through social media	
° to e-mail	
° for recreational purposes (e.g. YouTube, games, music)	
° to learn something new:	
° to look for face-to-face trainings	
° to look for E-learning packages	
° to read interesting information on several informative sites	

### B.2 Have you ever used (online or offline) E-learning packages, (e.g. CD-ROM, downloadable packages, online packages or websites)?

- NO
- YES
  - (multiple answers are possible)
  - ° to learn a language
  - ° to learn something else: (open question)

° Which kind of E-learning packages have you already used?

(multiple answers are possible)

° E-learning packages without any coaching (= complete self-study)

° E-learning packages with an electronic coach (e.g. coaching through an LMS like Dokeos, Moodle, Blackboard, coaching through e-mail) □

° E-learning packages with a coach, at a distance but in 'real-time' (e.g. telephone, skype) °How many hours have you spent so far on the E-learning packages mentioned above?

° 1h – 10h	
° 11h – 20h	
° 21h – 50h	
° 51h – 100h	
° more than 100h	

° E-learning packages with face-to-face coaching (= sessions in which one or more learners meet with a coach/teacher in real life) □

° What was the ratio between self-study and face-to-face coaching?

complete self-study	face-to-face coaching
10%	90%
20%	80%
30%	70%
40%	60%
50%	50%
60%	40%
70%	30%
80%	20%

# B.3 What do you/would you prefer if you learn(ed) a new language through an E-learning package?

(Pick only one choice each time.)

 $^\circ$  I would prefer to follow a linear, didactically progressive learning path (= go through the content in an order determined by the author).  $\hfill \square$ 

OR

 $^\circ$  I would prefer to explore the contents of the package first and then choose the relevant units myself.  $\hfill \Box$ 

I would prefer to do exercises first and to deduce the theory from these exercises myself (if necessary); then consult the theory from the package (if necessary).
 OR

° I would prefer to study the theory of the package thoroughly and then do the exercises based on this theory.

15042013

° I would prefer a large variety of exercise types (even if some exercise types may take some more time, e.g. crossword puzzles). OR ° I would prefer only those exercise types high didactic efficiency. ° I would prefer a lot of visual support (e.g. pictures, drawings, diagrams, graphical features). OR ° I would prefer mainly text and audio fragments. ° I would prefer electronic contact with fellow students and/or an e-coach (during self-study of the package). OR ° I would prefer to try to master the subject matter of the package without any electronic contact with others. 

# **Product evaluation**

(according to the criteria of international research results: Otto & Pusack, 2006, 2009, 2012; Hubart, 2001, 2006, 2009)

# 0 Which product (E-learning package) did you test? Please fill out a new questionary for each product, if you tested several products.

(list with options)

### I Usability

#### I.1 Does the E-learning package provide a manual?

 $\mathsf{YES} \ \square$ 

° Is the manual clear and does it contain all the necessary information to work with the package easily?

YES NO ° Why not? (open question)

NO 🗆

° Did the lack of a manual bother you?

YES 🗆

° Why? (open question)

NO 🗆

#### I.2 Was it easy to start the E-learning package (online, CD-ROM, downloadable...)?

YES 🗆

NO 🗆

° What was the problem? (open question)

#### I.3 A On which device did you use the E-learning package?

PC □ MAC □ Tablet □

#### **1.3.** B Do you know if this E-learning package is compatible with other devices?

(multiple answers are possible) PC MAC Tablet I don't know 

# *I.4 Do you have automatic access to every new version of the E-learning package (e.g. if the author has modified something)?*

YES NO ° Why not? (open question) I don't know

#### I.5 Is the learner interface user-friendly and clear (navigation bar, buttons)?

YES NO I don't understand the question

#### I.6 Are you pleased with the font, the layout and the used colours?

YES 🗆

NO

° What are you not pleased about? Explain. (open question)

#### I.7 Is the categorization of the E-learning package clear (e.g. thanks to a tree diagram)?

YES 🗆

NO 🗆

#### *I.8 Were all tasks and/or instructions of the exercises/assignments clear?*

15042013

П

YES	
NO	

# II Virtual tutor (i.e. help or feedback that has been added to the E-learning package by the authors and that may or may not appear automatically)

#### II.1 Did you get any feedback on the mistakes you made?

NO 🗆 YES 🗆

(Multiple answers are possible)

° By way of the mention of 'correct/incorrect' which appears automatically or after clicking

 By way of a score calculation (e.g. 67/100) which appears automatically or after clicking (multiple answers are possible)

 per exercise
 after doing all / a part of the exercises
 By way of built-in explanation which appears automatically or after clicking

° only text

° multimedia (text, audio, pictures...)

#### II.2 Does the E-learning package offer exercises as well as built-in theory?

NO 🗆

YES 🗆

° Is the theory about the specific subject of the exercise available by clicking on the field of the exercise, without looking any further?

- YES 🗆
- NO 🗆

#### II.3 Does the E-learning package offer an electronic built-in dictionary?

NO

YES

° Is it possible to mark words from exercises and/or texts (reading texts, feedback, theory ...) of which the dictionary explanation will appear automatically afterwards?

- YES 🗆
- NO 🗆

° Is it possible to consult the E-dictionary separately (apart from an exercise or text)?

NO

YES

(multiple answers are possible)

<sup>°</sup> from the source language (= language of the learner) to the target language (= language you want to learn with the E-learning package)

from the target language (= language you want to learn with the E-learning package) to the source language (= language of the learner)
 alphabetically
 other selection possibilities

 Which ones? (open question)

### **III Customized differentiation and remediation**

#### III. 1 Does the E-learning package provide the possibility to make a selection on the basis of your specific needs? NO YES (multiple answers are possible) ° the selection of an initial language level (cfr. foreknowledge) NO YES ° on the basis of a CEFR (Common European Framework of Reference for Languages, e.g. A1, A2, B1) level ° on the basis of another level (e.g. beginner, intermediate, advanced) \* the selection of a skill (e.g. reading, listening, writing, speaking) you want to practise. NO YES ° the selection of a language aspect (e.g. spelling, word formation, sentence formation, pronunciation) NO YES

# IV To conclude

*IV.1* If you were part of the target group of this E-learning package (i.e. compatible with your needs concerning content and your level of language proficiency), would you like to use this package? YES □

° Why? (open question)

NO 🗆

° Why not? (open question)

```
IV.2 How would you rate this E-learning package in general?
```

```
(1 = very good, 2 = good, 3 = average, 4 = not good)
1 □
2 □
3 □
4 □
```